

## Alles für die richtige Reinigung und Pflege auf einen Blick:

### FLECKENTFERNUNG:

#### RZ Fleckengreifer

Hochwirksamer Fleckentferner mit aktivem Sauerstoff.



#### RZ Fleckenhammer

Kraftvoller Fleckentferner mit außergewöhnlichem Lösevermögen.

### ZWISCHENREINIGUNG: Trockenreinigung

#### RZ Carpet Pulver

Hochaktives Reinigungsgranulat für die Trockenreinigung mit der RZ Carpet Reinigungsmaschine.



### TIEFENREINIGUNG: RZ Teppichwasch-System

#### RZ Vorreiniger

Hochwirksamer Spezialreiniger zur Vorbehandlung von Laufstraßen und Flecken vor der Tiefen-/Zwischenreinigung.



#### RZ Hauptreiniger Airfresh

Effektives Reinigungskonzentrat für die Tiefenreinigung mit der RZ Teppichwaschmaschine.



#### RZ Faserschutz

Schmutzabweisende Versiegelung nach der Tiefen-/Zwischenreinigung.

### TIEFENREINIGUNG: Wolle

#### RZ Hauptreiniger Wolle

Spezielles Reinigungskonzentrat für die Tiefenreinigung von Naturfasern und Wolle.



Sie haben sich für folgenden Bodenbelag entschieden:

Verlege-/Kaufdatum:

Dies ist ein Teppichboden aus:

- Synthetikfasern       Wolle  
 Naturfasern       Nadelfilz/Vlies  
 Sonstiges:

Ihr Qualitäts-Fachhändler:

Durch die Übergabe dieser Reinigungs- und Pflegeanweisung entspricht der Verarbeiter der DIN 18365, Bodenbelagsarbeiten.

Haben Sie weitere Fragen?  
Wenden Sie sich an Ihren RZ Fachhändler  
oder Bodenleger oder rufen Sie uns an:

**RZ** | Eine Marke der Uzin Utz AG  
Uzin Utz AG | Dieselstr. 3 | D - 89079 Ulm  
Tel: +49 (0)731 4097-405 | Fax: +49 (0)731 4097-110  
info@rz-systeme.de | www.rz-systeme.de



# REINIGUNGS- UND PFLEGEANWEISUNG

Wertvolle Tipps  
für die richtige Pflege



Teppichböden und Teppiche

## Herzlichen Glückwunsch

Sie haben sich für einen neuen Qualitäts-Teppichboden und damit für maßgebende Vorteile entschieden:

Teppichböden strahlen durch Ihre Weichheit und ihre hervorragende Schalldämmung nicht nur eine angenehme Atmosphäre aus und lassen Ihre Wohnung wärmer und eleganter erscheinen. Sie heben sich zudem dadurch ab, dass sie Feinstaub und Allergene aus der Raumluft binden und so Atemwege und Lunge schonen.

Dadurch können vor allem Allergiker aufatmen: Untersuchungen des Deutschen Allergie- und Asthmabundes (DAAB) ergaben, dass Teppichböden das Risiko erhöhter Feinstaubbelastung im Vergleich zu glatten Bodenbelägen wesentlich minimieren.

**Die richtige Reinigung und Pflege zählt!**

Damit Sie möglichst lange Freude an Ihrem neuen Teppichboden haben und die Gewährleistung aufrechterhalten, gibt es nur ein paar wenige Punkte, die bei der richtigen Reinigung und Pflege zu beachten sind:

**1. Die regelmäßige Reinigung**

Die aus der Luft gebundenen Staub- und Schmutzteilchen setzen sich auf dem Teppichflor ab und müssen – abhängig von der Beanspruchung – täglich bis mehrmals wöchentlich mit einem leistungsstarken Bürstsauger (wir empfehlen **RZ Bürstsauger Profi**) entfernt werden.

Bei hochflorigen Belägen und Teppichböden aus Wolle und Naturfasern ist der Einsatz einer glatten Saugdüse ohne Bürsttechnik notwendig.

**2. Fleckentfernung**

Egal wie vorsichtig man ist: ein Fleck ist schnell passiert. Kein Problem – mit der richtigen Reinigung! Lassen Sie Flecken nie eintrocknen, dadurch kann die Teppichfaser dauerhaft beschädigt werden. Entfernen Sie Flecken deshalb grundsätzlich sofort. Benutzen Sie zum Schutz der Teppichfaser niemals herkömmlichen Haushaltsreiniger oder Spülmittel, sondern nur schonende aber effektive Spezialprodukte: Wasserlösliche Flecken (z.B. Blut, Gras, Rotwein, Filzstift) werden mühelos mit **RZ Fleckengreifer** auf Aktivsauerstoff-Basis entfernt. Öl- und Fettflecken (z.B. Kaugummi, Farbe, Lack Kleber) werden sekundenschnell mit **RZ Fleckenhammer** gelöst.

Flecken sollten mit einem saugfähigen Tuch abgetupft, nicht gerieben oder gebürstet werden. Zunächst an unauffälliger Stelle auf Farb- und Materialbeständigkeit prüfen. Eine detaillierte Fleckentabelle finden Sie auf unserer Homepage [www.rz-systeme.de](http://www.rz-systeme.de) unter „Fleckentabelle“.

**3. Zwischenreinigung: Trockenreinigung**

Leichte Verschmutzungen größerer Flächen können „zwischen-durch“ mühelos im Trockenreinigungsverfahren entfernt werden: **RZ Carpet Pulver** ist ein hochaktives Reinigungsgranulat zur Schnellreinigung von Teppichen und Teppichböden. Einfach

aufstreuen, mit der **RZ Carpet Reinigungsmaschine** einbürsten und anschließend absaugen. Besonders geeignet für Teppichböden mit Vliesrücken. Nicht geeignet für Teppichböden aus Naturfasern und Nadelfilz.

**4. Tiefenreinigung: RZ Teppichwasch-System**

Je nach Verschmutzung des Teppichbodens ist (neben der täglichen Reinigung und der Zwischenreinigung) jährlich eine fasertiefe Grundreinigung mit dem RZ Teppichwasch-System. Dies ist die zugleich gründlichste und faserschonenste Art einen Teppichboden zu reinigen. Der Flor richtet sich nach der Reinigung wieder auf, Ihr Teppichboden wird wieder flauschig, farbenfrisch und fasertief sauber:

Laufstraßen und Flecken mit **RZ Vorreiniger** einsprühen und so effektiv anlösen. Mit der **RZ Teppichwaschmaschine** wird eine spezielle Reinigungslösung – **RZ Hauptreiniger Airfresh** – unter Druck in den Flor des Teppichbodens gesprüht und in einem Arbeitsgang wieder abgesaugt. Schmutz, Dreck und die Bakterien werden so sekundenschnell gelöst, herausgespült und abgesaugt. Der Teppich ist anschließend leicht feucht, bis zur vollständigen Trocknung bitte nicht begehen. Auch Ihre hochwertigen Wollteppichböden lassen sich in der Regel mit der RZ Teppichwaschmaschine reinigen: verwenden Sie hierfür das entwickelte Produkt **RZ Hauptreiniger Wolle**. Das RZ Teppichwasch-System ist nicht geeignet für Naturfasern. Die RZ Teppichwaschmaschine können Sie bei Ihrem Fachhändler mieten.

**5. Imprägnierung – schmutzabweisender Schutz**

Schützen Sie Ihren Teppichboden nach der Zwischenreinigung mit dem RZ Carpet Pulver oder der Tiefenreinigung mit dem RZ Teppichwasch-System. **RZ Faserschutz** ist eine schmutzabweisende Versiegelung, die die Teppichfaser imprägniert und so effektiv die Bildung von Laufstraßen reduziert und Verfilzung und Vergrauung verhindert.

**Die richtige Anwendung für Ihren Bodenbelag auf einen Blick:**

Bodenbelag	Teppichböden aus Synthetikfasern	Teppichböden aus Wolle	Teppichböden aus Naturfasern (z.B. Kokos, Sisal, Jute)	Teppichböden aus Nadelfilz	Reinigungsintervall (abhängig vom Verschmutzungsgrad)
<b>Anwendung</b>					
<b>Regelmäßige Reinigung</b>	normale Florhöhe: RZ Bürstsauger Profi Hochflor: Sauger mit glatter Bodendüse	Sauger mit glatter Bodendüse	Sauger mit glatter Bodendüse	RZ Bürstsauger Profi	Täglich bis mehrmals wöchentlich
<b>Fleckentfernung</b> – wasserlösliche Flecken – Öl- und Fettflecken	RZ Fleckengreifer RZ Fleckenhammer	RZ Fleckengreifer RZ Fleckenhammer	RZ Fleckengreifer RZ Fleckenhammer	RZ Fleckengreifer RZ Fleckenhammer	Bei Bedarf
<b>Zwischenreinigung:</b> Trockenreinigung	RZ Carpet Pulver & RZ Faserschutz	RZ Carpet Pulver & RZ Faserschutz	entfällt	entfällt	Viertel- bis halbjährlich
<b>Tiefenreinigung:</b> RZ Teppichwasch-System	RZ Vorreiniger & RZ Hauptreiniger Airfresh & RZ Faserschutz	RZ Vorreiniger & RZ woolclean professional & RZ Faserschutz	entfällt	RZ Vorreiniger & RZ Hauptreiniger Airfresh & RZ Faserschutz	1 x jährlich

Weitere detaillierte Informationen finden Sie auf unserer Homepage [www.rz-systeme.de](http://www.rz-systeme.de) unter „Services“ (detaillierte Reinigungs- und Pflegeanweisungen nach Bodenbelag/Hersteller) bzw. „Produkte“ (Produktdaten).

